



# Gazeta Urzędowa

## POWIATU KATOWICKIEGO

Wychodzi tygodniowo. — Cena prenumeraty kwartalnie **3 złote**. — Cena pojedynczego numeru **30 groszy**.  
Przyjmowanie ogłoszeń w Redakcji, gmach Wydz. Pow. pokój 36.  
Redaktor: Franciszek Bąk, st. insp. Wydz. Pow., tel. 319-91.

Katowice, sobota, dnia 9. czerwca 1934 r.

### DZIAŁ URZĘDOWY.

#### Zarządzenia władz.

##### Ustawa

z dnia 16 maja 1934 roku

**w sprawie włączenia gmin Chorzów i Nowe Hajduki do miasta Królewskiej Huty oraz zmiany nazwy tego miasta na Chorzów.**

##### Art. 1.

Wylacza się gminę Chorzów z powiatu katowickiego oraz gminę Nowe Hajduki z powiatu świętochłowickiego i włącza się obie te gminy do miasta Królewskiej Huty.

##### Art. 2.

Z tytułu włączenia do miasta Królewskiej Huty gmin wiejskich, wymienionych w art. 1, miasto Królewska Huta nie nabywa żadnych praw do majątku powiatowych związków samorządowych katowickiego i świętochłowickiego i nie przejmuje żadnego udziału w ich długach i innych ciężarach. Postanowienie to nie dotyczy wzajemnych roszczeń, które powstały do dnia wejścia w życie niniejszej ustawy na podstawie specjalnych tytułów prawnych.

##### Art. 3.

Statuty miejscowe i rozporządzenia policyjne, obowiązujące na terenie gmin wiejskich, wymienionych w art. 1, w dniu wejścia w życie niniejszej ustawy, zachowują moc obowiązującą tak długo, dopóki nie zostaną zmienione lub uchylone.

Statuty miejscowe i rozporządzenia policyjne, obowiązujące na obszarze miasta Królewskiej Huty, uzyskują moc obowiązującą na obszarze włączonych gmin wiejskich dopiero po ich wyraźnym rozciągnięciu na ten obszar w przepisany trybie.

##### Art. 4.

Nazwę miasta Królewska Huta zmienia się na „Chorzów”.

##### Art. 5.

Ustawa niniejsza wchodzi w życie z dniem 1 lipca 1934 r.

##### Art. 6.

Wykonanie ustawy niniejszej powierza się Wójtowi w powiecie Śląskiemu.

##### Marszałek:

(—) W o l n y.

(Przedruk z Dz. U. Śl. z dnia 25 maja 1934 r. Nr. 13)

## Walne Zgromadzenie członków Banku Ludowego,

Spółdz. z odp. ogr.

w Nowej Wsi odbędzie się dnia 20. czerwca 1934 r. o godzinie 18-tej (szóstej) w sali p. Białdygi, Nowa Wieś, ul. 3-go Maja 96.

Porządek dzienny:

- 1) Odczytanie protokołu z poprzedniego Walnego Zgromadzenia,
- 2) Odczytanie protokołu z rewizji patronatu z dn. 18/10. 1933.,
- 3) Sprawozdanie Zarządu i Rady Nadzorczej z czynności za rok 1933.,
- 4) Zatwierdzenie bilansu za rok 1933 i udzielenie Radzie i Zarządowi pokwitowania
- 5) Odznaczenie najwyższej granicy zobowiązań Spółdzielni i kredytu dla jednego członka,
- 6) Wybór 1 członka Rady Nadz. w miejscu ustępującego
- 7) Wolne wnioski bez uchwał.

**Bank Ludowy Spółdz. z odp. ogr.**  
w Nowej Wsi

**Rada Nadz.:** (—) Fryc, prezes

**P l a n****licencjonowania buhaji i kozłów na rok 1934****Okręg I. powiatu katowickiego**

Lekarz przeprowadzający licencjonowanie:  
Dr. GŁOMBIK

Miejscowość	termin licencjonowania	Miejsce licencjonowania
Bańgów Brzezinka Brzęczkowice Bytków Chorzów Janów Mała Dąbrówka Michałkowice Mysłowice Przełajka Szopienice Siemianowice Wielnowiec	13. czerwca 1934 roku o godzinie 10-tej rano	Na podwórzu Zamku Kato- wickiej Spółki Akcyjnej dla Górnictwa i Hut- nictwa w Kato- wicach przy ul. Zamkowej

**Okręg II powiatu katowickiego**

Lekarz przeprowadzający licencjonowanie:  
Dr. GŁOMBIK

Miejscowość	termin licencjonowania	Miejsce licencjonowania
Bielszowice Bykówina Halemba Kochłowice Kończyce Kłodnica Makoszowy Nowa Wieś Pawłów	14. czerwca 1934 roku o godzinie 10-tej rano	Plac przed budynkiem Ochotniczej Straży Pożarnej w Nowej Wsi

Katowice, dnia 4. czerwca 1934 r.

**Starosta**

w. z.  
(Richter)

Wydział Powiatowy  
Katowice

Z dniem 4. czerwca br. otwartą została dla ruchu kołowego szosa powiatowa Bańgów — granica powiatu — Bytom.

Katowice, dnia 2. czerwca 1934 r.

**Przewodniczący**

Dr. Galwas

**STATUT****dotyczący porządku obrad Rady Gminnej w Pawłowie.**

Na podstawie §§ 6, 106-112 ordynacji dla gmin wiejskich z dnia 3. VII. 1891 r. i uchwały Rady Gminnej z dnia 29. stycznia 1934 r. wydaje się dla gminy Pawłów następujący statut miejscowy.

**I. Zebranie Rady Gminnej i jej czynności.**

## § 1.

Posiedzenie Rady gminnej zwołuje Naczelnik gminy względnie jego zastępca pisemnym zaproszeniem z równoczesnym podaniem przedmiotów obrad. Pomiedzy doręczeniem zaproszenia a posiedzeniem upłynąć muszą dwa pełne dni kalendaryzowe z wyjątkiem wypadków nagłych.

## § 2.

Porządek obrad ustala Naczelnik gminy wzgl. jego zastępca, w porozumieniu z Zarządem gminy. Wnioski członków Rady gminnej umieszcza się na porządku obrad, jeżeli wpłynęły przed ustaleniem tegoż i podpisane zostały przynajmniej przez 1/4 członków Rady gminnej. Uchwały członków komisji dot. spraw bieżących podaje się Radzie gminnej na posiedzeniu do wiadomości.

## § 3.

Rada gminna może uchwałą odroczyć niektóre przedmioty porządku dziennego na inne posiedzenie jakoteż zmienić kolejność porządku dziennego.

## § 4.

Członkowie Rady gminnej, którzy z powodu przeszkód nie mogą brać udziału w posiedzeniach, winni o tem przed posiedzeniem donieść Naczelnikowi gminy, który o tem zawiadamia Radę gminną. Jeżeli o niemożności przybycia na posiedzenie nie mogą donieść w określonym terminie, są zobowiązani podać odnośne przyczyny.

## § 5.

Na każdym posiedzeniu zatapia się w pierwszym rzędzie sprawy porządku dziennego. Wnioski uznane uchwałą Rady gminnej za nagłe zatapia się dopiero po jego wyczerpaniu. Po wyczerpaniu porządku obrad ustala się 15 minut na wolne głosy.

## § 6.

Posiedzenia Rady gminnej są, z ograniczeniem zawartem w § 109 ordynacji wiejskiej, publiczne; sprawy personalne urzędników jakoteż sprawy sądowe należą zasadniczo do posiedzeń tajnych.

Względem obrad na posiedzeniach tajnych, obecni na posiedzeniu obowiązani są do przestrzegania tajemnicy.

Winni zdrady tajemnic ponoszą konsekwencje z § 13 niniejszego statutu.

## § 7.

Żadnemu członkowi nie wolno zabierać głosu, jeżeli przewodniczącego o udzielenie głosu nie prosił i zezwolenia na to nie otrzymał. Przewodniczącemu przysługuje prawo zabrać głos w każdej chwili. Co do języka urzędowego miarodajne są postanowienia ustawy z dnia 16. I. 1923 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 5 poz. 34).

## § 8.

Głosowanie odbywa się przez podniesienie rąk. Rozstrzyga absolutna większość głosujących. Przy równości głosów rozstrzyga głos przewodniczącego. Na wniosek członków Rady może zebranie w poszczególnych wypadkach użyć innego sposobu głosowania np. głosowania imiennego itd. Przewodniczący oznajmia zebranym wynik każdego głosowania.

## § 9.

Każdy członek Rady gminnej ma obowiązek stawić się na zebranie punktualnie.

## § 10.

W obradach dotyczących spraw i zobowiązań gminy, nie może brać udziału radny, ani przewodniczący, którego interes prywatny stoi w sprzeczności z interesami gminy.

## § 11.

Uchwały zebrania oraz nazwiska członków obecnych przy powzięciu uchwał zapisuje się do osobnej księgi.

Przewodniczącemu przysługuje prawo powierzenia spisania protokołu urzędnikowi gminy. Protokoły podpisują przewodniczący i przynajmniej dwaj członkowie Rady gminnej, którzy w posiedzeniach brali udział i mają prawo do głosowania. Żaden z radnych nie może żądać, by do księgi protokółarnej wpisano inne, odmienne od treści powziętych uchwał oświadczenia. Poszczególni radni mogą żądać zaprotokółowania protestu co do formalności porządku dziennego oraz protestu dotyczącego nieprawidłowego lub krzywdzącego przeprowadzenia porządku obrad, o ile protest swój należyście uzasadnią i jeżeli poprze go 1/3 radnych.

**II. Komisje.**

## § 12.

Zgodnie z postanowieniami ordynacji wiejskiej z 3. VII. 1891 r. może Rada gminna po myśli art. 5 ordynacji wyborczej z dnia 5. maja 1926 r. uchwalić wybór komisji i to:

1. stałe komisje gminne jako pomocnicze wzgl. kolegialne organa administracyjne, wybrane na czasokres urzędowania Rady gminnej do których mogą być wybrani i obywatele, którzy do Rady gminnej nie należą,
2. niestałe komisje gminne, wybrane do zbadania i przygotowania do przyszłych obrad spraw, przekazanych im przez Radę gminną; okres urzędowania niestałej komisji kończy się po załatwieniu danej sprawy.

Wybrani do komisji niestałej mogą być tylko członkowie Rady gminnej.

Wybór komisji gminnych odbywa się na zasadzie systemu proporcjonalności.

W zebraniach komisji przewodniczy Naczelnik gminy lub jeżeli on sam uzna to za potrzebne — wyznaczony przez niego zastępca.

Komisje działają albo samodzielnie, albo przygotowują wnioski dla Rady gminnej.

**III. Przepisy porządkowe.**

## § 13.

Członkowie, którzy na posiedzeniach zachowują się niestosownie, ukarani być mogą uchwałą Rady gminnej:

- a) w pierwszym wypadku grzywną od 1—3 zł.
- b) w powtarzających się zaś wypadkach w miejsce wymienionej grzywny wykluczeniem od udziału w posiedzeniach Rady gminnej na czas jednego roku.

Członkowie, którzy nie jawią się bez uniewinnienia na posiedzeniu, mogą być ukarani na wniosek przewodniczącego, uchwałą Rady gminnej grzywną od 1—3 zł.

Przeciwko uchwale służy radnemu skarga w postępowaniu sporno-administracyjnym do Wydziału

Powiatowego w przeciągu 2 tygodni od dnia doręczenia odnośnego zawiadomienia.

Prawo skargi przysługuje także naczelnikowi gminy.

Grzywna powinna być uiszczona w przeciągu dni 14 po doręczeniu nakazu zapłaty.

## § 14.

Przewodniczący strzeże porządku w lokalu obrad.

Kto z miejsca przeznaczonego dla publiczności daje oklaski lub znaki pochwał i zadowolenia, lub niezadowolenia, albo przeciw porządkowi i przyzwoitości zawini, zostaje natychmiast wydalony. W razie powstania niepokoju i przeszkód z winy gro-  
na publiczności, przewodniczący może zarządzić natychmiastowe opróżnienie sali obrad.

## § 15.

Każdy członek Rady gminnej otrzymuje na żądanie jeden egzemplarz niniejszego statutu bezpłatnie; za dalszy egzemplarz pobiera się zwrot kosztów powstałych gminie.

**IV. Prawomocność.**

Niniejszy statut obowiązuje od dnia zatwierdzenia go przez Wydział Powiatowy w Katowicach.

Pawłów, dnia 29. stycznia 1934 r.

**Zarząd gminy**

Wiaterek

Sitko

Ławnik gminy

Naczelnik gminy

„Powyższy statut gminy Pawłów o porządku obrad Rady gminnej uchwalony przez Radę gminną w dniu 29. I. 1934 r. zatwierdza się na podstawie § 6 ordynacji gmin wiejskich z 3. VII. 1891 r. oraz uchwały Wydziału Powiatowego z dnia 16. V. 1934 r.“

Katowice, dnia 25. maja 1934 r.

L. Sm. VI-1/30.

**Przewodniczący**

(Dr. Seidler).

Zakład Ubezpieczenia  
na wypadek inwalidztwa

L. dz. II. K. H. 364/34. Sk.

**K o m u n i k a t .**

W Dzienniku Ustaw Śląskich Nr. 12 z dnia 12 maja 1934 r. ogłoszone zostało Rozporządzenie Wojewody Śląskiego z dnia 26 kwietnia 1934 r. o podwyższeniu składek i o wprowadzeniu dalszych grup zarobkowych i składek w ubezpieczeniu na wypadek inwalidztwa.

W związku z wejściem w życie wyżej cytowanego Rozporządzenia należało wszystkie dotychczasowe znaczki ubezpieczeniowe zastąpić nowymi znaczkami.

Począwszy od dnia 28 maja 1934 r. powinni wszyscy pracodawcy, którzy zatrudniają pracowników fizycznych, podlegających obowiązkowi ubezpieczenia na wypadek inwalidztwa opłacać składki ubezpieczeniowe w wysokości ustalonej wyżej cytowanym Rozporządzeniem.

Nowe znaczki ubezpieczeniowe od klasy I-VIII wykonane zostały za zgodą Wojewódzkiego Urzędu Ubezpieczeń w Katowicach a mianowicie wykonano je w następujących kolorach i cenach sprzedaży:

znaczki klasy I	po 0,40 zł.	w kolorze niebieskim
" "	II. po 0,90 zł.	" " zielonym
" "	III. " 1,40 zł.	" " czerw.-bronz.
" "	IV. " 1,90 zł.	" " oliwkowym
" "	V. " 2,30 zł.	" " szaro-bronz.
" "	VI. " 2,80 zł.	" " fioletowym
" "	VII. " 3,30 zł.	" " żółto-chro.
" "	VIII. " 3,90 zł.	" " czerwonym

Ponieważ wykonanie druku wszystkich nowych znaczków ubezpieczeniowych w stosunkowo krótkim czasie — bo zaledwie w terminie kilkunastodniowym — nie było możliwe, Zakład tutejszy dy-

sponuje narazie tylko małą ilością znaczków i to tylko znaczków **jednotygodniowych**, różniących się od dotychczasowych znaczków w kolorze i w cenie sprzedaży.

Urzędy pocztowe jak i Kasa Zakładu Ubezpieczenia na wypadek inwalidztwa w Królewskiej Hucie sprzedawać będą jeszcze znaczki dotychczasowe w klasie I-VI tylko do dnia 30-go czerwca 1934 r.

Po tym terminie zaś znaczki dotychczasowe klasy I-VI będą wycofane z obiegu.

Królewska Huta, dnia 25 maja 1934 r.

### Zarząd Zakładu Ubezpieczenia na wypadek inwalidztwa.

### Wymiar składek ubezpieczeniowych

dla pracowników fizycznych, podlegających obowiązkowi ubezpieczenia na wypadek inwalidztwa i starości oraz na wypadek pozostałych członków rodziny w myśl § 1226 księgi IV-ej Ordynacji Ubezpieczeniowej Rzeszy z dnia 19 lipca 1911 r. w brzmieniu ustawy z dnia 31 stycznia 1923 r. — Dz. U. Śl. Nr. 14 poz. 94.

Rozporządzeniem Wojewody Śląskiego z dnia 26 kwietnia 1934 r. — Dz. U. Śl. Nr. 12 poz. 21 — uchylono począwszy od dnia 28 maja 1934 r. brzmienie §§ 1245 i 1392

Za wynagrodzenie roczne przyjmuje się w myśl postanowień § 1245 Ordynacji Ubezpieczeniowej:

Przy dziennej wypłacie	300	krotne wynagrodzenie	dzienne
przy tygodniowej wypłacie	52	"	tygodniowe
przy 14-dniowej	26	"	14-dniowe
przy miesięcznej	12	"	miesięczne.

Osoby, podlegające obowiązkowi ubezpieczenia na wypadek inwalidztwa, otrzymujące wyłączone wynagrodzenie w gotówce, zaliczyć należy do następujących klas zarobkowych:

Klasa zarobkowa	Przy dziennym wynagrodzeniu w gotówce bez utrym.	Przy tygodniowym wynagrodzeniu w gotówce bez utrym.	Przy miesięcznym wynagrodzeniu w gotówce bez utrym.	Uiścić należy składkę tygodn.	
				w klasie	wartości
I	od 2,21 do 2,20	od 12,70 zł do 12,69	od 55,01 zł do 55,—	I	0,40 zł
II	" 3,21 " 3,20	" 18,47 " 18,46	" 80,01 " 80,—	II	0,90 "
III	" 4,41 " 4,40	" 25,39 " 25,38	" 110,01 " 110,—	III	1,40 "
IV	" 5,41 " 5,40	" 31,16 " 31,15	" 135,01 " 135,—	IV	1,90 "
V	" 6,61 " 6,60	" 38,09 " 38,08	" 165,01 " 165,—	V	2,30 "
VI	" 7,81 " 7,80	" 45,01 " 45,00	" 195,01 " 195,—	VI	2,80 "
VII	" 9,00 " 9,00	" 51,93 " 51,93	" 225,01 " 225,—	VII	3,30 "
VIII	ponad 9,00 zł	ponad 51,93 zł	ponad 225,— zł	VIII	3,90 "

Do wynagrodzenia, podlegającego zaliczeniu do ubezpieczenia, należy prócz płacy w gotówce, także udział w zyskach, wynagrodzenie w naturze i wszelkie inne wynagrodzenia, które ubezpieczony otrzymuje na podstawie przepisów prawnych, umowy, lub obok niej.

Wyżej podane stawki zarobków rocznych, miesięcznych, tygodniowych i dziennych odnoszą się tylko do pracowników, którzy otrzymują tylko wynagrodzenie w gotówce, natomiast służbę domową oraz pracowników rolnych i leśnych, którzy oprócz wynagrodzenia w gotówce otrzymują jeszcze inne wynagrodzenie w naturze, jak np. wyżywienie, deputaty, mieszkanie, opał itd. do wyżej podanych stawek zaliczyć nie można. Wartość wynagrodzenia w naturze przy całodziennym wyżywieniu włącznie z mieszkaniem wynosi począwszy od 1 stycznia 1934 r. dla żeńskiej służby domowej 33,— zł miesięcznie wzgl. 1,10 zł dziennie a dla męskiej służby domowej 42,— zł miesięcznie wzgl. 1,40 zł dziennie.

Za podstawę wymiaru składek tygodniowych przyjąć

Ordynacji Ubezpieczeniowej i wprowadzono następujące klasy zarobkowe oraz składki tygodniowe:

W klasie zarobkowej	U i ś c i ć n a l e ż y :		
	Przy rocznym zarobku w gotówce od — do	Składkę tygodn. w wysokości	Przez wylepiania znaczków ubezpiecz. w kolorze
I.	do 660 zł	0,40 zł	niebieskim
II.	ponad 660 zł " 960 "	0,90 "	zielonym
III.	" 960 " " 1320 "	1,40 "	czerwonon-bronz.
IV.	" 1320 " " 1620 "	1,90 "	oliwkowym
V.	" 1620 " " 1980 "	2,30 "	szaro-bronzowym
VI.	" 1980 " " 2340 "	2,80 "	fioletowym
VII.	" 2340 " " 2700 "	3,30 "	żółto-chromowym
VIII.	" 2700 "	3,90 "	czerwonym.

zatem należy zawsze łączną wysokość wynagrodzeń w gotówce i w naturze. W razie wstąpienia pracownika lub wystąpienia z pracy w ciągu tygodnia składkowego za podstawę wymiaru składki tygodniowej przyjąć należy każdorazowo wysokość rzeczywistego wynagrodzenia brutto bądź to tygodniowego, 14-dniowego lub miesięcznego, bez względu na ilość przepracowanych dniówek.

Składki tygodniowe uiścić należy regularnie przy wypłacie wynagrodzenia. Za punktualne i regularne uiszczenie przepisanych składek odpowiada w myśl §§ 1426 i 1428 pracodawca, który pracownikowi przy wypłacie wynagrodzenia potrącić może najwyżej połowę wartości składek. Za niewylepianie przepisanych znaczków w terminie przepisany pracodawca podlega karze grzywny do wysokości 375,— zł. (§ 1488 Ord. Ubezp.)

### Zakład Ubezpieczenia na wypadek inwalidztwa.

Królewska Huta, dnia 22 maja 1934 r.